

Resumen de beneficios para 2024

eternalHealth Valor Give Back (HMO-POS)

Su eterno compañero en la atención médica.

Resumen de beneficios

¿Qué contiene este documento?

Este resumen de beneficios sirve como un recurso para comprender la cobertura y los costos asociados con el plan Valor Give Back HMO-POS de eternalHealth. La información en este documento abarca el año del plan que comienza el 1 de enero de 2024 y finaliza el 31 de diciembre de 2024.

¿Cuáles son los requisitos de elegibilidad para este plan?

Para ser elegible para este plan, usted debe

- estar inscrito en las partes A y B de Medicare y
- vivir en el condado de Maricopa en Arizona.

¿Cubre este plan mis necesidades actuales de atención médica?

Este plan no ofrece medicamentos recetados de la Parte D; para obtener más información, visítenos en www.eternalhealth.com. Si tiene preguntas o desea recibir una copia por escrito, llámenos al 1-800-680-4568 (TTY 711).

¿Dónde puedo obtener más información sobre Medicare?

El manual *Medicare y usted* es un gran recurso y se puede encontrar en <u>www.medicare.gov</u>.

También puede solicitar una copia impresa por correo llamando al 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227). Los usuarios de TTY pueden llamar al 1-877-486-2048, las 24 horas del día, los siete días de la semana.



¿Qué es un deducible?

Un deducible es la cantidad de dinero que usted paga de su bolsillo antes de que el plan de salud comience a pagar. Una vez que alcance el límite definido, solo tendrá que pagar un coseguro o un copago.

¿Qué es un copago?

Un copago es una cantidad fija de dinero que usted paga de su bolsillo cuando recibe atención.

¿Qué es un coseguro?

El coseguro es un porcentaje que usted paga de su bolsillo por el costo de su atención.

¿Dónde puedo encontrar más información?

Si desea obtener más información, consulte la Evidencia de cobertura de eternalHealth en www.eternalhealth.com en la sección Resources (Recursos) para afiliados.

Puede llamar al servicio de atención al cliente al 1-800-680-4568 (TTY 711):

Del 1 de octubre al 31 de marzo, de 8 a.m. a 8 p.m., los siete días de la semana.

Del 1 de abril al 30 de septiembre, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 8 p.m.

eternalHealth de Arizona es un plan HMO con un contrato de Medicare para ofertas de HMO y HMO-POS. La inscripción en eternalHealth de Arizona depende de la renovación del contrato. La información que se brinda no incluye todos los servicios que cubrimos ni todas las limitaciones o exclusiones. Para obtener una lista completa de todos los servicios que cubrimos, llame al 1-800-680-4568 (TTY 711) y solicite la "Evidencia de cobertura" o acceda a ella en línea en www.eternalHealth.com.

Lista de verificación previa a la inscripción

Antes de tomar una decisión de inscripción, es importante que comprenda completamente la cobertura que recibirá. Si tiene alguna pregunta sobre sus opciones de cobertura, puede llamarnos al 1(800) 893-9457 (TTY: 711).

_	-				· ·	
-	ntan	dor	I O C	hon	eficios	•
_	LE	uei	IU3	ven	CIICIO	3

	La Evidencia de cobertura (EOC) proporciona una lista completa de toda la cobertura y los servicios. Es importante revisar la cobertura, los costos y los beneficios del plan que son importantes para usted antes de inscribirse. Visite www.eternalHealth.com/Forms-Documents o llame al 1 (800) 893-9457 (TTY 711) para ver una copia de la EOC.
	Revise el directorio de proveedores (o pregúntele a su médico) para asegurarse de que los médicos que consulta ahora estén dentro de la red. Si no están en la lista, lo más probable es que deba escoger a un nuevo médico.
ten	der las normas importantes

En

	Usted debe seguir pagando su prima de la Parte B de Medicare. Esta prima se descuenta normalmente de su cheque de Seguro Social cada mes.
	Los beneficios, las primas o los copagos y coseguros pueden cambiar el 1 de enero de 2025
	Nuestro plan le permite consultar proveedores fuera de nuestra red (proveedores no contratados). Sin embargo, aunque pagaremos determinados servicios cubiertos, el proveedor debe aceptar atenderlo. Excepto en una situación de emergencia o urgencia, los proveedores no contratados pueden denegar la atención. Además, pagará un copago más alto por los servicios recibidos de parte de proveedores no contratados.
П	Algunos beneficios y servicios pueden requerir autorización previa.

Mi prima mensual, deducible y máximo de gastos de bolsillo

	eternalHealth Valor Give Back (HMO-POS) H3551-003	
	Dentro de la red	Fuera de la red
Prima mensual	\$0	
Reducción de prestaciones de la Parte B de	Se reduce hasta \$85 por mes	de su prima de la Parte B.
Medicare (Give Back)		
Deducible médico	Este plan no cuenta con un deducible.	
Deducible de farmacia (Parte D)	Este plan no ofrece medicamentos recetados de la Parte D.	
Responsabilidad máxima de gastos de	\$5,500	\$9,000
bolsillo		
Esta es la cantidad máxima que usted		
pagará durante el año del plan por concepto		
de copagos, coseguro, servicios médicos,		
suministros y medicamentos cubiertos de la		
Parte B. No aplican los gastos de bolsillo		
para medicamentos recetados y otros		
beneficios.		

Mis beneficios y servicios médicos y hospitalarios cubiertos

	eternalHealth Valor Give Back (HMO-POS) H3551-003	
	Dentro de la red	Fuera de la red
Cobertura hospitalaria para	Definido por Medicare.	Definido por Medicare.
pacientes internados		
Se requerirá una autorización previa.		
Cobertura hospitalaria para	Colonoscopias diagnósticas	Colonoscopias diagnósticas
pacientes ambulatorios	20% de coseguro.	50% de coseguro.
Se puede requerir una autorización		
previa para procedimientos	Servicios ambulatorios en	Servicios ambulatorios en
ambulatorios realizados en un	hospital	hospital
hospital.	20% de coseguro.	50% de coseguro.
	Estadías en observación	Estadías en observación
	20% de coseguro.	50% de coseguro.
Servicios de centro quirúrgico	Colonoscopias diagnósticas	Colonoscopias diagnósticas
ambulatorio (ASC)	20% de coseguro si se realiza en	50% de coseguro si se realiza
Puede que se necesite una	un ASC.	en un ASC.
autorización previa para		
procedimientos realizados en un	ASC	ASC
centro quirúrgico ambulatorio.	20% de coseguro por cirugía	50% de coseguro por cirugía
	realizada en un ASC.	realizada en un ASC.

Consultas médicas	Consultas al proveedor de	Consultas al proveedor de
Necesitará una derivación de su	atención primaria (PCP):	atención primaria (PCP):
proveedor de atención primaria	\$0 de copago por consulta.	\$0 de copago por consulta.
(PCP) si usted consulta a un		
especialista, acupunturista o	Consultas al especialista:	Consultas al especialista:
quiropráctico.	\$0 de copago por consulta.	\$25 de copago por consulta.
Atención preventiva	\$0 de copago por servicio.	50% de coseguro.
Los servicios preventivos están		
disponibles sin costo alguno si utiliza		
un proveedor de la red, incluidos los		
siguientes:		
 Prueba de detección de 		
aneurisma aórtico abdominal		
(AAA)		
Pruebas de alcoholismo y		
asesoramiento		
Consulta anual de bienestar		
Mediciones de la masa ósea		
(densidad ósea)		
Pruebas de detección de		
enfermedades		
cardiovasculares		
Prueba de detección de cáncer		
cervical		
 Prueba de detección de cáncer 		
colorrectal		
 Asesoramiento para prevenir 		
el consumo de tabaco		
 Vacunas contra el COVID-19 		
Prueba de detección de		
depresión		
 Prueba de detección de 		
diabetes		
Capacitación para el		
autocontrol de la diabetes		
Vacuna contra la gripe y su		
administración		
Prueba de detección de		
glaucoma		
 Prueba de detección de 		
hepatitis B		
Vacuna contra la hepatitis B y		
su administración		

 Prueba de detección de la 		
hepatitis C		
 Prueba de detección de VIH 		
Examen físico preventivo inicial		
Terapia conductual intensiva		
(IBT) para enfermedades		
cardiovasculares		
Terapia conductual intensiva		
(IBT) para obesidad		
Prueba de detección de cáncer		
de pulmón		
Mamografía de detección		
Terapia médica nutricional		
·		
 Programa de prevención de la diabetes de Medicare 		
Exámenes de Papanicolaou		
Vacuna contra el neumococo y		
su administración		
Servicios preventivos		
prolongados		
Pruebas de detección de		
cáncer de próstata		
Examen pélvico preventivo		
Detección de infecciones de		
transmisión sexual (ITS) y		
asesoramiento conductual		
muy intensivo (HIBC) para		
prevenir las ITS		
Se cubrirán todos los servicios		
preventivos adicionales aprobados por Medicare durante el año del contrato.		
Atención de emergencia	20% de coseguro hasta	
Usted no tiene que pagar este	un máximo de \$120 por	20% de coseguro hasta un
copago si es admitido en el hospital	cada visita.	máximo de \$120 por cada visita
dentro de las 24 horas. En caso de		VISITA
ser hospitalizado, consulte la sección		
Cobertura hospitalaria.		
Este plan también cubre sus servicios		
de emergencia en todo el mundo. Si		
paga los costos usted mismo al		
principio, por lo general fuera de los		
Estados Unidos, puede presentar un		
reclamo y le reembolsaremos.		
5 Resumen de beneficios para 2024 de eter	rnalHealth Valor Give Back HMO-POS	

Servicios de urgencia

Servicios de urgencia con servicios necesarios inmediatamente como resultado de una enfermedad, lesión o afección imprevista para prevenir un deterioro grave de la salud. Este plan también cubre sus servicios de emergencia en todo el mundo. Si paga los costos usted mismo al principio, por lo general fuera de los Estados Unidos, puede presentar un reclamo y le reembolsaremos.

Usted no tiene que pagar este copago si es admitido en el hospital dentro de las 24 horas. En caso de ser hospitalizado, consulte la sección Cobertura hospitalaria.

Servicios de diagnóstico, laboratorio e imágenes

Servicios de laboratorio: Se requiere autorización previa para pruebas genéticas y estudios moleculares de alto costo.

Radiología diagnóstica: Se requiere autorización previa.

Pruebas de diagnóstico y procedimientos: Se requiere autorización previa para imágenes de alta tecnología.

Radioterapia: Se requiere autorización previa.

20% de coseguro hasta \$60 por cada visita.

20% de coseguro por consulta para atención de urgencia mundial.

20% de coseguro hasta \$60 por cada visita.

20% de coseguro por consulta para atención de urgencia mundial.

Servicios de laboratorio

20% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Radiografías

20% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Radiología de diagnóstico (es decir, TC, RM, PET, etc.)

20% de coseguro por ecografías 20% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Pruebas diagnósticas y procedimientos (es decir, prueba de esfuerzo)

20% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Servicios de laboratorio

50% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Radiografías

50% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Radiología de diagnóstico (es decir, TC, RM, PET, etc.)

50% de coseguro por ecografías 50% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Pruebas diagnósticas y procedimientos (es decir, prueba de esfuerzo)

50% de coseguro por análisis realizados en un consultorio o en un laboratorio independiente.

Radioterapia 20% de coseguro. Exámenes de audición cubiertos Servicios para la audición Los copagos por exámenes auditivos por Medicare de rutina y audífonos no se aplican al 20% de coseguro. máximo de gastos de bolsillo (MOOP).

Exámenes de audición de rutina \$0 de copago para proveedores participantes de Amplifon.

por año: 1 por oído por año) \$595 de copago según su selección a través de Amplifon. \$895 de copago según su selección a través de Amplifon.

Audífonos (hasta 2 audífonos

La compra de audífonos incluye:

- Prueba libre de riesgos de 60 días
- Atención posterior gratuita
- Nuevos servicios virtuales que incluyen exámenes de detección virtuales, asesoramiento personalizado y consultas virtuales a pedido.

Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.

Servicios odontológicos Los servicios preventivos incluyen: cubiertos por Medicare

20% de coseguro. Un ejemplo de esto es la reconstrucción de la mandíbula después de una lesión accidental.

\$2,500 de asignación anual eternalHealth pagará hasta \$2,500 por año por servicios integrales y preventivos, sin una red obligatoria. Esta asignación estará disponible para su uso en

50% de coseguro. Exámenes de audición cubiertos por Medicare

Radioterapia

50% de coseguro.

Exámenes de audición de rutina

Este beneficio no está cubierto fuera de red.

Servicios odontológicos

- Exámenes bucales
- Profilaxis (limpieza)
- Radiografías dentales
- Limpieza dental (de rutina) no cubierta por Medicare
- Radiografías dentales (de rutina) no cubiertos por Medicare

Los servicios integrales incluyen:

Servicios odontológicos cubiertos por Medicare

50% de coseguro. Un ejemplo de esto es la reconstrucción de la mandíbula después de una lesión accidental.

\$2,500 de asignación anual eternalHealth pagará hasta \$2,500 por año por servicios integrales y preventivos, sin una red obligatoria. Esta asignación estará disponible

- Servicios de diagnóstico
- Servicios de restauración
- Endodoncia
- Periodoncia
- Extracciones
- Prostodoncia
- Otra cirugía oral/maxilofacial

Esta no es una lista exhaustiva de los servicios dentales cubiertos.

Este beneficio de asignación odontológica no se aplica a su máximo de gastos de bolsillo (MOOP).

las compras de anteojos no se

aplican al máximo de gastos de

bolsillo (MOOP).

Servicios para la vista

Los exámenes de la vista de rutina y

Exámenes de la vista cubiertos

por Medicare

20% de coseguro.

una Tarjeta Mastercard Prepaid

Flex y podrá usarse con el

proveedor odontológico de su

elección.

No hay restricciones ni

limitaciones.

Debe utilizar nuestro proveedor

designado para este beneficio.

Exámenes de la vista de rutina \$0 de copago por examen.

Beneficios para lentes/anteojos eternalHealth pagará hasta \$200 por año para anteojos. Pueden utilizarse para armazones, cristales, lentes de contacto o reemplazos de anteojos.

Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.

Atención de salud mental para pacientes internados

20% de coseguro.

Consultas de terapia individual (Psicólogo u otro profesional médico)

20% de coseguro.

Consultas de terapia ambulatoria grupal (Psicólogo u otro profesional médico)

20% de coseguro.

para su uso en una Tarjeta Mastercard Prepaid Flex y podrá usarse con el proveedor odontológico de su elección.

No hay restricciones ni limitaciones.

Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.

Exámenes de la vista cubiertos por Medicare

50% de coseguro.

Exámenes de la vista de rutina

Este beneficio no está cubierto fuera de red.

Servicios de salud mental y por abuso de sustancias

Se requiere autorización previa para la atención de salud mental para pacientes internados.

Atención de salud mental para pacientes internados

50% de coseguro.

Consultas de terapia individual (Psicólogo u otro profesional médico)

50% de coseguro.

Consultas de terapia ambulatoria grupal (Psicólogo u otro profesional médico)

50% de coseguro.

8 Resumen de beneficios para 2024 de eternalHealth Valor Give Back HMO-POS

	Consultas de adherencia a la medicación 20% de coseguro. Servicios del programa de tratamiento de opioides 20% de coseguro.	Consultas de adherencia a la medicación 50% de coseguro. Servicios del programa de tratamiento de opioides 50% de coseguro.
Centro de atención de enfermería especializada (Skilled Nursing Facility, SNF) Se requiere autorización previa para un SNF. No requiere hospitalización previa.	Definido por Medicare.	Definido por Medicare.
Terapia ocupacional, física y del habla Se requiere autorización previa para FT, TO y TH. Necesitará una derivación de su proveedor de atención primaria (PCP) para estos servicios.	\$30 de copago por consulta.	50% de coseguro.
Servicios de ambulancia Este plan lo cubre para el traslado en ambulancia. Se requerirá autorización previa para los servicios de Medicare sin carácter de urgencia. Este plan también lo cubre para traslado de emergencia en todo el mundo. Si paga los costos usted mismo al principio, por lo general fuera de los Estados Unidos, puede presentar un reclamo y le reembolsaremos.	20% de coseguro.	50% de coseguro.
Transporte Este beneficio no se aplica a su máximo de gastos de bolsillo (MOOP).	Viajes hacia y desde lugares relaci como sus citas con el n \$0 de copago: via Los viajes se pueden programar pre Las formas de transporte incluyen: Uber y Lyft Vehículos con capacidad de Camionetas para sillas de re Servicios de camillas	nédico o la farmacia. ajes ilimitados. eviamente o reservar a pedido. e oxígeno

	 Ambulancias/servicios de soporte vital sin carácter de emergencia ¡Y más! Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio. 	
Medicamentos recetados de la Parte B Puede ser necesaria una autorización previa para ciertos medicamentos recetados de la Parte B.	20% de coseguro.	50% de coseguro.
Generalmente, los medicamentos de la Parte B no son medicamentos que se autoadministran. Estos medicamentos se pueden administrar en el consultorio de un médico como parte de un servicio médico. En un hospital ambulatorio, la cobertura se limita generalmente a los medicamentos que se administran por infusión o inyección.		

Este plan no ofrece medicamentos recetados de la Parte D.

Mis beneficios y servicios adicionales cubiertos

	eternalHealth Valor Give Back		
	(HMO-POS)		
	H3551-003		
	Dentro de la red	Fuera de la red	
Servicios de telesalud	\$0 de copago por servicio.	Este beneficio no está cubierto	
Médico de atención primaria		fuera de red.	
(PCP) y servicios de			
especialistas médicos			
cubiertos por Medicare. Es			
posible que no todos los			
proveedores ofrezcan este			
beneficio. Consulte la			
disponibilidad directamente			
con su PCP o especialista.			
Consultas de acupuntura	\$20 de copago por acupuntura	50% de coseguro por acupuntura	
cubiertas por Medicare	cubierta por Medicare.	cubierta por Medicare.	
Atención de un quiropráctico	\$20 de copago por consulta.	50% de coseguro.	
cubierta por Medicare			
Necesitará una derivación de			
su proveedor de atención			
primaria (PCP) para estos			
servicios.			
20 consultas adicionales de	\$20 de copago por consulta.	50% de coseguro.	
acupuntura y quiropráctica			
Estas consultas adicionales			
para servicios de acupuntura			
o quiropráctica son servicios			
no cubiertos por Medicare.			
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
Este beneficio no se aplica a			
su máximo de gastos de			
bolsillo (MOOP).	Total and a district forms the	Total and a district for a line	
Servicios de tratamiento de	Tratamiento de diálisis (consultas	Tratamiento de diálisis (consultas	
enfermedades renales	a centros y a clínicas)	a centros y a clínicas)	
	20% de coseguro.	50% de coseguro.	
	La diálisis recibida como paciente	La diálisis recibida como paciente	
	hospitalizado estará cubierta por	hospitalizado estará cubierta por	
	su beneficio hospitalario.	su beneficio hospitalario.	
	Servicios de educación sobre	Servicios de educación sobre	
	enfermedades renales	enfermedades renales	
	20% de coseguro.	50% de coseguro.	
Cuidado del pie (servicios de	20% de coseguro	50% de coseguro.	
podología)			

Se requiere autorización		
previa para consultas que no		
sean de rutina.		
Equipo médico duradero	Productos DME básicos y	Productos DME básicos y
(DME) y dispositivos	avanzados cubiertos por	avanzados cubiertos por
protésicos	Medicare	Medicare
·	20% de coseguro.	50% de coseguro.
Suministros para la diabetes	Suministros para la diabetes	Suministros para la diabetes
Se requiere autorización	cubiertos por Medicare	cubiertos por Medicare
previa para suministros para	Tiras reactivas	Tiras reactivas
la diabetes.	Usted paga 0% de coseguro por	50% de coseguro.
	tiras reactivas de marca preferida	, and the second
	(LifeScan y Roche). Todas las	Monitores continuos de glucosa
	demás marcas están excluidas y	50% de coseguro.
	necesitarían una excepción	
	aprobada. Si se aprueba, usted	Otros suministros para pruebas de
	paga el 20% de coseguro.	glucosa en sangre
		50% de coseguro.
	Monitores continuos de glucosa	
	Usted paga el 0% de coseguro por	Plantillas o zapatos terapéuticos
	los monitores continuos de	para diabéticos cubiertos por
	glucosa (CGM) de marca preferida	Medicare
	(Dexcom y Freestyle Libre)	50% de coseguro.
	cubiertos por Medicare cuando	
	los solicita un médico y se surten	
	en una farmacia de la red.	
	Todas las demás marcas están	
	excluidas y necesitarían una	
	excepción aprobada.	
	Si se aprueba, usted paga el	
	20% del coseguro por los	
	suministros para la diabetes a los	
	que se accede en redes que no	
	son de farmacias (es decir,	
	proveedores de equipos médicos	
	duraderos [DME]).	
	Otros suministros para pruebas	
	de glucosa en sangre	
	Para otros suministros para	
	pruebas de glucosa en sangre (por	
	ejemplo, lancetas, solución de	
	control de glucosa, etc.), usted	
	paga 20% de coseguro.	

	Plantillas o zapatos terapéuticos		
	para diabéticos cubiertos por		
	Medicare		
	20% de coseguro.		
Servicios de rehabilitación	Servicios de rehabilitación	Servicios de rehabilitación	
pulmonar y cardíaca	pulmonar y cardíaca	pulmonar y cardíaca	
Se requiere autorización	20% de coseguro.	50% de coseguro.	
previa para los servicios de			
rehabilitación pulmonar y	Terapia de ejercicio supervisada	Terapia de ejercicio supervisada	
cardíaca.	para la enfermedad arterial	para la enfermedad arterial	
	periférica (SET-PAD)	periférica (SET-PAD)	
	20% de coseguro.	50% de coseguro.	
Exámenes físicos anuales	\$0 de copago por examen.	Sin cubertura.	
Medicamentos de venta libre	\$75 por trimestre calen	dario (cada tres meses).	
(OTC)			
Este beneficio no se aplica a	Esta cantidad no se transfiere de t	rimestre a trimestre. Los artículos	
su máximo de gastos de	elegibles se enumeran en el catál	ogo de venta libre. Para comprar	
bolsillo (MOOP).	artículos elegibles, puede realiza	r pedidos en línea a través de su	
, ,		eo o en tiendas participantes.	
	Debe utilizar nuestro proveedo	designado para este beneficio.	
SSBCI de alimentos	\$50 por trimestre calendario (cada tres meses).		
saludables	por por armicon e carer.		
Los afiliados que padecen	Esta cantidad no se transfiere de t	rimestre a trimestre. Los artículos	
diabetes, cáncer, trastornos	elegibles se enumeran en el catálogo de venta libre. Para comprar		
cardiovasculares, afecciones	artículos elegibles, puede realizar pedidos en línea a través de su		
de salud mental crónicas e	portal, por teléfono, por correo o en tiendas participantes.		
incapacitantes y enfermedad	portal, por telefolio, por com	eo o en tiendas participantes.	
renal en etapa terminal (ESRD)	Debe utilizar nuestro proveedo	r designado nara este heneficio	
son elegibles para usar su	Debe dillizar ridestro provecaor	designado para este benencio.	
beneficio de venta libre			
estándar de \$75 combinado			
con un beneficio adicional de			
\$50 cada tres meses para un			
beneficio de alimentos y			
vegetales saludables o			
productos de venta libre.			
Este beneficio no se aplica a			
su máximo de gastos de			
bolsillo (MOOP).			
Este beneficio es para			
afiliados que cumplen con los			
requisitos. No todos los			
afiliados serán elegibles para			
este beneficio.			

Acondicionamiento físico	OnePass ofrece un beneficio de acondicionamiento físico sólido y
Este beneficio no se aplica a	flexible, que brinda a los afiliados acceso a varios gimnasios, gimnasios
su máximo de gastos de	boutique, videos en línea para acondicionamiento físico y kits para el
bolsillo (MOOP).	hogar. eternalHealth cubre el costo total de este beneficio.
	Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.
Asistencia domiciliaria	La asistencia de apoyo a domicilio a través de Papa incluye 60 horas
Este beneficio no se aplica a	anuales para servicios como:
su máximo de gastos de	 Tareas del hogar: limpieza ligera, organización, lavado de ropa
bolsillo (MOOP).	 Asistencia técnica: aprender servicios de telesalud para
	conectarse con médicos, acceder a portales de planes de salud,
	instalar dispositivos
	Ejercicio y actividad: apoyo para caminar o andar en bicicleta
	Servicios virtuales
	Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.
Sistema personal de	eternalHealth ofrece una suscripción mensual totalmente cubierta para
respuesta a emergencias	las opciones PERS de reloj inteligente LTE, LTE móvil y en el hogar.
(PERS)	
	Debe utilizar nuestro proveedor designado para este beneficio.
Este beneficio no se aplica a	
su máximo de gastos de	
bolsillo (MOOP).	

Aviso de no discriminación: La discriminación es ilegal

eternalHealth cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad de origen, edad, discapacidad, religión o sexo. eternalHealth no excluye a las personas ni las trata de forma diferente debido a su raza, color, nacionalidad de origen, edad, discapacidad, religión o sexo.

eternalHealth:

- Ofrece asistencia y servicios gratuitos a personas con discapacidades para que se comuniquen de manera efectiva con nosotros, como:
 - Intérpretes calificados de lenguaje de señas
 - Información escrita en otros formatos (letra grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos)
- Ofrece servicios lingüísticos gratuitos a personas cuyo idioma principal no es el inglés, como:
 - Intérpretes calificados
 - o Información escrita en otros idiomas

Si usted necesita estos servicios, comuníquese con Servicios para los miembros de eternalHealth al **1-800-680-4568 (TTY 711)**

Si cree que eternalHealth no cumplió con estos servicios o lo discriminó de alguna manera por motivos de raza, color, nacionalidad de origen, edad, discapacidad o sexo, puede presentar un reclamo ante:

eternalHealth (correo postal)

eternalHealth, Inc. C/O Appeals & Grievances PO Box 1377

Westborough, MA 01585

eternalHealth (teléfono/fax)

Número de teléfono local: 617-684-2348 (TTY 711) Número de teléfono gratuito: 1-800-680-4568 (TTY 711)

Fax: 1-866-326-1073

eternalHealth (en persona)

eternalHealth, Inc. 31 St. James Ave, Suite 950 Boston, MA 02116

Puede presentar un reclamo en persona, por correo postal o por fax. Si necesita ayuda para interponer un reclamo, el Servicio para los miembros de eternalHealth está disponible para ayudarlo. También puede presentar una denuncia de derechos civiles ante el Departamento de Salud y Servicios Humanos de EE. UU. de la Oficina de Derechos Civiles, electrónicamente a través del Portal de denuncias de la Oficina de Derechos Civiles, disponible en https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf o por correo o teléfono a:

U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201

Teléfono: 1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Los formularios de quejas están disponibles en http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.

15 Resumen de beneficios para 2024 de eternalHealth Valor Give Back HMO-POS

Servicios de interpretación multilingüe

Inglés: We have free interpreter services to answer any questions you may have about our health or drug plan. To get an interpreter, just call us at 1-800-680-4568 (TTY: 711). Someone who speaks English/Language can help you. This is a free service.

Español: Tenemos servicios de intérprete sin costo alguno para responder cualquier pregunta que pueda tener sobre nuestro plan de salud o medicamentos. Para hablar con un intérprete, por favor llame al 1-800-680-4568 (TTY: 711). Alguien que hable español le podrá ayudar. Este es un servicio gratuito.

Chino mandarín: 我们提供免费的翻译服务,帮助您解答关于健康或药物保险的任何疑问。如果您需要此翻译服务,请致电 1-800-680-4568 (TTY: 711)。我们的中文工作人员很乐意帮助您。这是一项免费服务。

Chino cantonés: 您對我們的健康或藥物保險可能存有疑問,為此我們提供免費的翻譯服務。如需翻譯服務,請致電 1-800-680-4568 (TTY: 711)。我們講中文的人員將樂意為您提供幫助。這是一項免費服務。

Tagalo: Mayroon kaming libreng serbisyo sa pagsasaling-wika upang masagot ang anumang mga katanungan ninyo hinggil sa aming planong pangkalusugan o panggamot. Upang makakuha ng tagasaling-wika, tawagan lamang kami sa 1-800-680-4568 (TTY: 711). Maaari kayong tulungan ng isang nakakapagsalita ng Tagalog. Ito ay libreng serbisyo.

Francés: Nous proposons des services gratuits d'interprétation pour répondre à toutes vos questions relatives à notre régime de santé ou d'assurance-médicaments. Pour accéder au service d'interprétation, il vous suffit de nous appeler au 1-800-680-4568 (TTY: 711). Un interlocuteur parlant Français pourra vous aider. Ce service est gratuit.

Vietnamita: Chúng tôi có dịch vụ thông dịch miễn phí để trả lời các câu hỏi về chương sức khỏe và chương trình thuốc men. Nếu quí vị cần thông dịch viên xin gọi 1-800-680-4568 (TTY: 711) sẽ có nhân viên nói tiếng Việt giúp đỡ quí vị. Đây là dịch vụ miễn phí.

Alemán: Unser kostenloser Dolmetscherservice beantwortet Ihren Fragen zu unserem Gesundheits- und Arzneimittelplan. Unsere Dolmetscher erreichen Sie unter 1-800-680-4568 (TTY: 711). Man wird Ihnen dort auf Deutsch weiterhelfen. Dieser Service ist kostenlos.

Coreano: 당사는 의료 보험 또는 약품 보험에 관한 질문에 답해 드리고자 무료 통역 서비스를 제공하고 있습니다. 통역 서비스를 이용하려면 전화 1-800-680-4568 (TTY: 711)번으로 문의해 주십시오. 한국어를 하는 담당자가 도와 드릴 것입니다. 이 서비스는 무료로 운영됩니다.

Ruso: Если у вас возникнут вопросы относительно страхового или медикаментного плана, вы можете воспользоваться нашими бесплатными услугами переводчиков. Чтобы воспользоваться услугами переводчика, позвоните нам по телефону 1-800-680-4568 (ТТҮ: 711). Вам окажет помощь сотрудник, который говорит по-русски. Данная услуга бесплатная.

للحصول على مترجم .إننا نقدم خدمات المترجم الفوري المجانية للإجابة عن أي أسئلة تتعلق بالصحة أو جدول الأدوية لدينا على للحصول على مترجم عليك سوى الاتصال بنا على هذه خدمة . سيقوم شخص ما يتحدث العربية بمساعدتك.(1-800-680-4568, TTY: 711)فوري، ليس عليك سوى الاتصال بنا على مجانية .

16 Resumen de beneficios para 2024 de eternalHealth Valor Give Back HMO-POS

Hindi: हमारे स्वास्थ्य या दवा की योजना के बारे में आपके किसी भी प्रश्न के जवाब देने के लिए हमारे पास मुफ्त दुभाषिया सेवाएँ उपलब्ध हैं. एक दुभाषिया प्राप्त करने के लिए, बस हमें 1-800-680-4568 (TTY: 711) पर फोन करें. कोई व्यक्ति जो हिन्दी बोलता है आपकी मदद कर सकता है. यह एक मुफ्त सेवा है.

Italiano: È disponibile un servizio di interpretariato gratuito per rispondere a eventuali domande sul nostro piano sanitario e farmaceutico. Per un interprete, contattare il numero 1-800-680-4568 (TTY: 711). Un nostro incaricato che parla Italianovi fornirà l'assistenza necessaria. È un servizio gratuito.

Portugués: Dispomos de serviços de interpretação gratuitos para responder a qualquer questão que tenha acerca do nosso plano de saúde ou de medicação. Para obter um intérprete, contacte-nos através do número 1-800-680-4568 (TTY: 711). Irá encontrar alguém que fale o idioma Português para o ajudar. Este serviço é gratuito.

Francés criollo: Nou genyen sèvis entèprèt gratis pou reponn tout kesyon ou ta genyen konsènan plan medikal oswa dwòg nou an. Pou jwenn yon entèprèt, jis rele nou nan 1-800-680-4568 (TTY: 711). Yon moun ki pale Kreyòl kapab ede w. Sa a se yon sèvis ki gratis.

Polaco: Umożliwiamy bezpłatne skorzystanie z usług tłumacza ustnego, który pomoże w uzyskaniu odpowiedzi na temat planu zdrowotnego lub dawkowania leków. Aby skorzystać z pomocy tłumacza znającego język polski, należy zadzwonić pod numer 1-800-680-4568 (TTY: 711). Ta usługa jest bezpłatna.

Japonés: 当社の健康 健康保険と薬品 処方薬プランに関するご質問にお答えするため に、無料の通訳 サービスがありますございます。通訳をご用命になるには、1-800-680-4568 (TTY: 711) にお電話くだ さい。日本語を話す人者 が支援いたします。これは無料のサービスです。

Formulario de CMS-10802 (Vence el 31/DIC/2025) Formulario aprobado de la OMB n.º 0938-1421